

Lieferschein Delivery Note No. Packliste / Packing note

USt-Id-Nr.: DE291636029



Schaeffler Technologies Fritz-Drescher-Straße 97421 Schweinfurt

Magna PT S.p.A.
V Dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO BA

2 Empfängervermerke / Receiving Notes

6 Fracht / Freight 7 Anlieferung / Delivery

FREI/ Free	Unfrei / Not Free	Waggon/ Rail	Spediteur/ Carrier
		Fracht / Freight	Fahrz. fremd/ Other Vehicle
		Express	Fahrz. eigen/ Own Vehicle
			Post

Incoterm
EXW SCHWEINFURT

3 Lieferschein-Nr./ Delivery Note No.

22192641

4 Versand-Datum/ Shipping Date

17.08.2022

Rechnung/Invoice

8 Nr./No.

9 Datum/Date

Lieferanten - Nr./ Supplier No.

91001509

USt-Id-Nr.:

IT04886850728

11 Bestell-Nr./Purchase Order No.

550003885301

10 Ihre Zeichen / Your Reference

411

15 Zusatzdaten/ Additional Data

12 Uns. Abt./ Our Department

PJSFAH-PLL5
Vitai Mihály

13 Tel.

+3652581214

14 Empfänger-Nr./ Receiver No.

24466

16 Auftrags-Nr./ Order No.

198933

19 Versandan/ Shipping Code

I. + F. Schweitzer GmbH + Co.
LKW / Normal

20 Frei/ Free

Unfrei/
Not Free

X

23/24 Brutto/ Gross

Netto/Net

Gesamtgewicht/Total Weight

1.245,5 KG

1.046,5 KG

21 Verpackung/ Packing

5 x 0000SON, 80 x KLT 4314, 5 x TBA-500274

22 Versandzeichen/ Shipping Number

57510918

26 Abladestelle Receiving Location

14248

25 Versand- anschrift/ Shipping Address

180321966-5012139113

230785

27 Nr./No.

001

28 Teile-Nr des Empfängers / Receiver Part No.

9000112573

29 Bezeichnung / Teile-Nr. / Verpack Description / Part No. / Pack

F-563739.04.RTR1-H84#S
Tapered roller bearing
083563415-4350-10

30 Menge / Quantity

4.800

31 ME / Qty Unit

ST

Lieferung/Delivery Handling Unit

22192641/10

KUEHNE+NAGEL S.r.l.

ACCETTAZIONE MERCE

875512559

Quantità dichiarata: 4800

875512648

Quantità effettiva:

875512667

Tipo Imballaggio:

875512617

Quantità Imballi: 5

875512563

Conformità alle schede d'imballo: ☒ SI ☐ NO

24/08/22

Ungarn

Firma

Bestellnummer / Purchase Order No. / Pos
550003885301

Charge / Batch
0054299469

Chargenmenge / Quantity
4.800 ST

Packlisten und Abmessungen

Nr	Colli Nr.	Nt-Gew	Br-Gew	Abmessungen	Verp.-Bezeichnung	Kanbannr
1	875512559	209,3 KG	249,5 KG	800x 600x 717 MM	0000SON	
				Teile-Nr. 083563415-4350-10 F-563739.04.RTR1-H84#S		Anzahl: 960 ST
2	875512648	209,3 KG	249,0 KG	800x 600x 717 MM	0000SON	
				Teile-Nr. 083563415-4350-10 F-563739.04.RTR1-H84#S		Anzahl: 960 ST
3	875512667	209,3 KG	249,0 KG	800x 600x 717 MM	0000SON	
				Teile-Nr. 083563415-4350-10 F-563739.04.RTR1-H84#S		Anzahl: 960 ST
4	875512617	209,3 KG	249,0 KG	800x 600x 717 MM	0000SON	
				Teile-Nr. 083563415-4350-10 F-563739.04.RTR1-H84#S		Anzahl: 960 ST



Lieferschein
Delivery Note No.
Packliste / Packing note

Schaeffler Technologies Fritz-Drescher-Straße 97421 Schweinfurt

Magna PT S.p.A.
V Dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO BA

3 Lieferschein-Nr./
Delivery Note No.

22192641

4 Versand-Datum/
Shipping Date

17.08.2022

Packlisten und Abmessungen

Nr	Colli Nr.	Nt-Gew	Br-Gew	Abmessungen	Verp.-Bezeichnung	Kanbannr
5	875512563	209,3 KG	249,0 KG	800x 600x 717 MM	0000SON	
Teile-Nr. 083563415-4350-10 F-563739.04.RTR1-H84#S						Anzahl: 960 ST

Leihgutverwaltung

5,000	P-26-SGP4 Pallet 800X600X127-FAG-HLZ	050923811-0000	0000SON
80,000	P-14-C4314-1 SLC BL-VDA-400X300X147-PP	002628988-0000	KLT 4314
5,000	P-38-A0806 Lid SW-SG-812X612X53-PP-RG	000984477-0000	TBA-500274

Die Produkte sind nicht mit einer bestimmten Exportkontrollklassifizierungsnummer gemäß dem Recht der EU- oder dem innerstaatlichen Recht des Ausstellers dieses Dokumentes klassifiziert, sofern in der jeweiligen Position nichts anderes angegeben ist.



seit über
56
Jahren



CMR-Frachtbrief

Sendung-Nr.: 22-007006 vom 17.08.2022



22-007006

Ludwigsburg, 17.08.2022

Seite 1 von 1

1 Absender / Expéditeur SCHAEFFLER TECHNOLOGIES AG & Co. KG Georg Schäfer Strasse 30 97421 Schweinfurt		INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE CMR Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegentelligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im intern. Straßengüterverkehr (CMR). Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport International des marchandises par route (MR).	
2 Empfänger / Destinataire MAGNA PT S.p.A. VIA DEI CICLAMINI, 4 70026 MODUGNO ITALIEN		6 Frachtführer / Transporteur SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG Carl-Benz-Straße 23 71634 Ludwigsburg Benutzte Gen.-Nr.: D-08-019-G-0158	
3 Auslieferungsort des Gutes / Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort / Lieu MODUGNO Land / Pays Italien Zeit / Temps Datum / Date 22.08.2022		7 Nachfolgender Frachtführer / Transporteurs successifs	
4 Ort und Tag der Übernahme / Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort / Lieu Schweinfurt Land / Pays Deutschland Zeit / Temps Datum / Date 17.08.2022		8 Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführer / Réserves et observations des transporteurs	
5 Beigefügte Dokumente / Documents annexes			
9 Pos. No. 1 2 3 4 5	10 Zeichen/Nr. Marques et numéros ✓ ✓ ✓ ✓ ✓ 22182888 + 22192644 + 22202993 22182897 22192639 22192641 22198769	11 Anzahl der LM Nombre des colis 13 11 9 5 13	12 Art der Verpackung Mode d'emballage COLLI COLLI COLLI COLLI COLLI
		13 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise Getriebeteile	14 Gewicht, kg Poids, kg 10.758
		15 Umfang cbm 73,58	
Summe: Total:		51,00 COLLI	10.758,00
16 Anweisungen des Absenders		17 Angaben zur Ermittlung der Tarifikilometer mit Grenzübergängen von bis km	
18 Frachtzahlungsanweisung / Prescription d'affranchissement unfrei - Rechnung an Empfänger		21 Besondere Vereinbarungen / Conventions particulières Übernahmebestätigung des Fahrers: Die Sendung wurde vollständig und in äußerlich guter Beschaffenheit übernommen. Die Ladungssicherung ist gemäß der gesetzlichen Vorgaben durch den Fahrer erfolgt.	
19 Kfz Amtliches Kennzeichen Nutzlast in t Anhängen Fahrer			
22 Benutzter Grenzübergang		27 Gut 22-007006 empfangen am Datum / Date KUEHNE+NAGEL S.r.l. Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA) I-70026 MODUGNO 24 AGO 2022	
20 SCHAEFFLER TECHNOLOGIES D-97421 Schweinfurt Unterschrift und Stempel des Absenders Signature et timbre l'expéditeur	23 SCHWEITZER GmbH & Co. D-71634 Ludwigsburg Unterschrift und Stempel des Frachtführers Signature et timbre du transporteur		

"Ricevuto con riserva di
verifica su qualità e quantità"

SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG
Carl-Benz-Straße 23
71634 Ludwigsburg
Telefon (0 71 41) 24 51-0
Telefax (0 71 41) 24 51-22

Geschäftsführer: Ingrid Schweitzer, Friedrich Schweitzer,
Axel Schweitzer, Jens Schweitzer
Amtsgericht: Ludwigsburg
Handelsregister: Stuttgart HRA 200856
Internet: www.schweitzer-spedition.de

COMMERZBANK
Konto: 0501540800
BLZ: 604 800 08
IBAN: DE13 6048 0008 0501 5406 00
SWIFT: DRESDEFF604